



ที่ วว 0804/ 10511

สำนักงานนโยบายและแผนสิ่งแวดล้อม
ชอยพิบูลวัฒนา 7 ถนนพระรามที่ 6
กรุงเทพฯ 10400

/8 กันยายน 2544

เรื่อง การพิจารณารายงานการวิเคราะห์ผลกระทบสิ่งแวดล้อม

เรียน อธิบดีกรมทรัพยากรธรณี

- สิ่งที่ส่งมาด้วย
- 1.สำเนาหนังสือบริษัท เซฟรอน ออฟชอร์ (ประเทศไทย) จำกัด ที่ CLO 1223/07/HSE ลงวันที่ 9 กรกฎาคม 2544
 - 2.สำเนาหนังสือบริษัท เซฟรอน ออฟชอร์ (ประเทศไทย) จำกัด ที่ CLO 1274/08/HSE ลงวันที่ 10 สิงหาคม 2544
 - 3.สรุปมาตรการป้องกันและแก้ไขผลกระทบสิ่งแวดล้อมโครงการขุดเจาะสำรวจปิโตรเลียม ของบริษัท เซฟรอน ออฟชอร์ (ประเทศไทย) จำกัด แปลงสำรวจ 9A บริเวณอ่าวไทย

ตามที่บริษัท เซฟรอน ออฟชอร์ (ประเทศไทย) จำกัด ได้เสนอรายงานการวิเคราะห์ผลกระทบ สิ่งแวดล้อมโครงการขุดเจาะสำรวจปิโตรเลียม แปลงสำรวจ 9A บริเวณอ่าวไทย ซึ่งจัดทำรายงานโดยบริษัท อินเตอร์เนชั่นแนล เอ็นไวรอนเม้นทอล แมเนจเม้นท์ จำกัด ให้สำนักงานนโยบายและแผนสิ่งแวดล้อมพิจารณา (ตามเลขรับรายงานที่ 1-027-07-2001) ดังรายละเอียดในเอกสารสิ่งที่ส่งมาด้วย 1 และ 2

สำนักงานนโยบายและแผนสิ่งแวดล้อม ได้พิจารณาเสนอความเห็นเบื้องต้นเกี่ยวกับรายงานดังกล่าว ให้คณะกรรมการผู้ชำนาญการพิจารณารายงานการวิเคราะห์ผลกระทบสิ่งแวดล้อมด้านโครงการเหมืองแร่ โครงการสำรวจและหรือผลิตปิโตรเลียมพิจารณาในการประชุมครั้งที่ 15/2544

เมื่อวันที่ 14 สิงหาคม 2544 และที่ประชุมมีมติเห็นชอบ โดยให้บริษัท เซฟรอน ออฟชอร์ (ประเทศไทย) จำกัดปฏิบัติตามมาตรการป้องกันและแก้ไขผลกระทบสิ่งแวดล้อม และมาตรการติดตามตรวจสอบตามสิ่งที่ส่งมาด้วย 3 อย่างเคร่งครัด และให้บริษัทรวบรวมรายละเอียดข้อมูลเพิ่มเติมทั้งหมด โดยจัดทำเป็นรายงานฉบับสมบูรณ์ส่งให้สำนักงานภายใน 1 เดือน จำนวน 3 ชุด และหากบริษัทมีความจำเป็นต้องเปลี่ยนแปลงรายละเอียดโครงการ มาตรการป้องกันและแก้ไขผลกระทบสิ่งแวดล้อม หรือมาตรการติดตามตรวจสอบคุณภาพสิ่งแวดล้อม ซึ่งแตกต่างจากที่เสนอในรายงานจะต้องเสนอรายละเอียดการเปลี่ยนแปลงให้สำนักงานพิจารณาให้ความเห็นชอบก่อนการเปลี่ยนแปลงด้วย

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณาดำเนินการต่อไป ทั้งนี้สำนักงานนโยบายและแผนสิ่งแวดล้อมได้สำเนาแจ้งให้บริษัท เซฟรอน ออฟชอร์ (ประเทศไทย) จำกัด เพื่อทราบแล้ว

ขอแสดงความนับถือ



(นายมานิช กีรารณ)

ผู้เชี่ยวชาญเฉพาะด้านการวางแผนสิ่งแวดล้อม

ปฏิบัติราชการแทน

เลขาธิการสำนักงานนโยบายและแผนสิ่งแวดล้อม

กองวิเคราะห์ผลกระทบสิ่งแวดล้อม

โทร. 0-2279-2792 และ 0-2279-7180-9 ต่อ 196

โทรสาร. 0-2278-5469

ที่ ว 0804/ 10511

สำนักงานนโยบายและแผนสิ่งแวดล้อม
ชอยพิบูลวัฒนา 7 ถนนพระรามที่ 6
กรุงเทพฯ 10400

18 กันยายน 2544

เรื่อง การพิจารณารายงานการวิเคราะห์ผลกระทบสิ่งแวดล้อม

เรียน อธิบดีกรมทรัพยากรธรณี

- สิ่งที่ส่งมาด้วย
- 1.สำเนาหนังสือบริษัท เซฟรอน ออฟชอร์ (ประเทศไทย) จำกัด ที่ CLO 1223/07/HSE ลงวันที่ 9 กรกฎาคม 2544
 - 2.สำเนาหนังสือบริษัท เซฟรอน ออฟชอร์ (ประเทศไทย) จำกัด ที่ CLO 1274/08/HSE ลงวันที่ 10 สิงหาคม 2544
 - 3.สรุปมาตรการป้องกันและแก้ไขผลกระทบสิ่งแวดล้อมโครงการขุดเจาะสำรวจปิโตรเลียม ของบริษัท เซฟรอน ออฟชอร์ (ประเทศไทย) จำกัด แปลงสำรวจ 9A บริเวณอ่าวไทย

ตามที่บริษัท เซฟรอน ออฟชอร์ (ประเทศไทย) จำกัด ได้เสนอรายงานการวิเคราะห์ผลกระทบ สิ่งแวดล้อมโครงการขุดเจาะสำรวจปิโตรเลียม แปลงสำรวจ 9A บริเวณอ่าวไทย ซึ่งจัดทำรายงานโดยบริษัท อินเตอร์เนชั่นแนล เอ็นไวรอนเม้นทอล แมนเนจเม้นท์ จำกัด ให้สำนักงานนโยบายและแผนสิ่งแวดล้อมพิจารณา (ตามเลขรับรายงานที่ 1-027-07-2001) ดังรายละเอียดในเอกสารสิ่งที่ส่งมาด้วย 1 และ 2

สำนักงานนโยบายและแผนสิ่งแวดล้อม ได้พิจารณาเสนอความเห็นเบื้องต้นเกี่ยวกับรายงานดังกล่าว ให้คณะกรรมการผู้ชำนาญการพิจารณารายงานการวิเคราะห์ผลกระทบสิ่งแวดล้อมด้านโครงการเหมืองแร่ โครงการสำรวจและหรือผลิตปิโตรเลียมพิจารณาในการประชุมครั้งที่ 15/2544

เมื่อวันที่ 14 สิงหาคม 2544 และที่ประชุมมีมติเห็นชอบ โดยให้บริษัท เซฟรอน ออฟชอร์ (ประเทศไทย) จำกัดปฏิบัติตามมาตรการป้องกันและแก้ไขผลกระทบสิ่งแวดล้อม และมาตรการติดตามตรวจสอบตามสิ่งที่ส่งมาด้วย 3 อย่างเคร่งครัด และให้บริษัทรวบรวมรายละเอียดข้อมูลเพิ่มเติมทั้งหมด โดยจัดทำเป็นรายงานฉบับสมบูรณ์ส่งให้สำนักงานภายใน 1 เดือน จำนวน 3 ชุด และหากบริษัทมีความจำเป็นต้องเปลี่ยนแปลงรายละเอียดโครงการ มาตรการป้องกันและแก้ไขผลกระทบสิ่งแวดล้อม หรือมาตรการติดตามตรวจสอบคุณภาพสิ่งแวดล้อม ซึ่งแตกต่างจากที่เสนอในรายงานจะต้องเสนอรายละเอียดการเปลี่ยนแปลงให้สำนักงานพิจารณาให้ความเห็นชอบก่อนการเปลี่ยนแปลงด้วย

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณาดำเนินการต่อไป ทั้งนี้สำนักงานนโยบายและแผนสิ่งแวดล้อมได้สำเนาแจ้งให้บริษัท เซฟรอน ออฟชอร์ (ประเทศไทย) จำกัด เพื่อทราบแล้ว

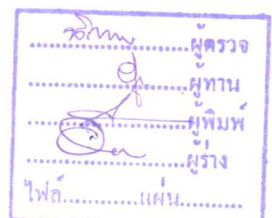
ขอแสดงความนับถือ

(นายมานิตย์ ศิริวรรณ)
ผู้เชี่ยวชาญเฉพาะด้านการวางแผนสิ่งแวดล้อม
ปฏิบัติราชการแทน
เลขาธิการสำนักงานนโยบายและแผนสิ่งแวดล้อม

กองวิเคราะห์ผลกระทบสิ่งแวดล้อม

โทร. 0-2279-2792 และ 0-2279-7180-9 ต่อ 196

โทรสาร. 0-2278-5469



สำนักงานนโยบายและแผนสิ่งแวดล้อม
 วันที่ ๑๔.๑๐.๐๑
 เวลา ๑๔.๐๐ น.
 ผู้รับ



Chevron

สิ่งที่ส่งมาด้วย ๑

Ref. CL01223/07/HSE

July 9th, 2001

Ministry of Science, Technology and Environment
 Office of Environmental Policy and Planning
 60/1 Soi Pibulwatana 7
 Rama VI Road
 Bangkok 10400

Chevron Offshore (Thailand) Ltd.
 27th Floor, Sun Towers Building B
 123 Vibhavadi-Rangsit Road
 Kwaeng Ladyao, Khet Jatujak
 Bangkok 10900, Thailand
 Tel 66 2 618 1000
 Fax 66 2 618 1001

A. T. Smith
 Director Reservoir Management and
 Technology

Attention: Dr. Saksit Tridech, Secretary-General

Subject: Block 9A Hydrocarbon Exploration Drilling EIA

Chevron Offshore (Thailand) Ltd., hereby submit the EIA Report Block 9A Hydrocarbon Exploration Drilling in Concession Block 9A. The report was prepared by International Environmental Management Co., Ltd. (IEM) on our behalf.

If you have any query or require additional information, please feel free to contact our Dr. Onranong Nguanprasert at the address and contact numbers below:

Chevron Offshore (Thailand) Ltd.
 27th Floor, Sun Towers B Building
 123 Vibhavadi Rungsit Road
 Bangkok 10900

Tel. 618-1136, 618-1000
 Fax 618-1001

กองวิเคราะห์ผลกระทบสิ่งแวดล้อม
 เลขที่ ๙๖ วันที่ ๑๐ ก.ค. ๒๕๔๑
 เวลา ๑๔:๕๐ น. ผู้รับ

We would appreciate your urgent consideration and approval.

Sincerely yours,

[Signature]

[Signature]

ON/vp

Attachments: 15 copies of EIA Report
 15 copies of English Executive Summary
 15 copies of Thai Executive Summary

สำนักงานนโยบายและแผนสิ่งแวดล้อม
รับที่ 4034 วันที่ 14 ส.ค. 2544
เวลา 14.00 ผู้รับ



Chevron

Ref. CL01274/08/HSE

August 10th, 2001

กองบริหารผลกระทบสิ่งแวดล้อม
เลขที่ 3127 วันที่ 17 ส.ค. 2544
เวลา 15.00 ผู้รับ

Chevron Offshore (Thailand) Ltd.

27th Floor, Sun Towers Building B
123 Vibhavadi-Rangsit Road
Kwaeng Ladyao, Khet Jatujak
Bangkok 10900, Thailand
Tel 66 2 618 1000
Fax 66 2 618 1001

Rick A. Hill

Director Operations

Ministry of Science, Technology and Environment
Office of Environmental Policy and Planning
60/1 Soi Pibulwatana 7
Rama VI Road
Bangkok 10400

Attention: Dr. Saksit Tridech, Secretary-General

Subject: **Response to Questions from OEPP regarding Block 9A
Exploration Drilling EIA**

Chevron Offshore (Thailand) Ltd. hereby submits the response to OEPP's request for additional information regarding the EIA Report: Block 9A Exploration Drilling. The response report was prepared by International Environmental Management Co., Ltd. (IEM) on our behalf.

If you have any query or require additional information, please feel free to contact our Dr. Onranong Nguanprasert at the address and contact numbers below:

Chevron Offshore (Thailand) Ltd.
27th Floor, Sun Towers B Building
123 Vibhavadi Rungsit Road
Bangkok 10900

Tel. 618-1136, 618-1000
Fax 618-1001

We would appreciate your urgent consideration and approval.

Sincerely yours,

RAH/on

C.C; Director General, DMR
Director, MFD

Attachments: 15 copies of Block 9A Exploration Drilling: Addendum to EIA Report